

Cevap yazdım
15. II. 1949

Çok muhterem Bayım
Müdür Efendim,

Çok sevgili küçük kızınız sayın
bayan Türkânin ölümüle uğradığınızı
acı ayağı, inan olunuz ki büyük bir
teessür ile haber aldım. O, yüksek ter-
biye ve nezaketi, hoş geçimleri ile bü-
tün tanıyanların sevgi ve takdiri ka-
zanmış, şölubüğünden vefatı şüphesizdir
ki, her kesi kederlendirmiştir. Haber al-
dığıma göre : " Onun gelinlik sluvakla-
rına sarılmış, olan cenasesi arkasın-
dan ağlamadık kimse kalmadı".

Bu kederli zamanınızda Ondan söz
uçarak elemlesinizi yenilemek benim
için acıklı ise de, Sizi üzen her şeyin
beni de o kadar üzdüğünü bildirmeyi

bir vaxife soyduğimdan Sixi taxsiyete
müsaradat ettim Bayım, xevce hanım e-
fenolinin ellerinden öperim efendim
bendenix
Yahya Bön

Pés 29. Kâmuné sâni 1949.

Pas, 24 şubat 1949/1368

Rebî'ül âhır 25.

Pek muhterem Efendim,

Kıymetli mektûbunuza alıp, ilk isim Zati İsmiye bu mektûbunu yazmak oldu.

Emin olunuz ki merhumie tanrıyanların hepsi de İsmiye ve benim gibi müteessirdirler.

Türkânî yakınlarda evlendiğiniz sunuz ha berini okudukça ben çok çok mütehayyir oldum, çünkü o ferkalâde sevdiğim kız bana naxaren vefat etmiştir. Bilirsiniz ki ben Onu - yaşlarda bulunan oldukça farklara rağmen - bütün kalbimle sevdim ve on sene oval tonısladığınız zamandan beri siddî maksatlarla bekledim. Bir kerre İstanbula gine gitmek dayma dayma arzue pedidim olup, nihayet Kendisinin sesti irdivacine talep etmek niyetinde idim. Şimdi canım sıkılıyor, keyfim yok, bir nev' hüxür (mélancolie) hastalığına düştüm, doktorlarım beni şimdi bir hastaneye

gönderoliler.

Dünyada şimdi üç tesellim var :

din, musiki ve lisân ilimleri (arapce; acemce, ibrânî, fransızca ve ingilizce öğreniyorum.) Hederimi vaktiyle unutsacağım.

Lenabi Hakk Tixe ve ailenixe uzun ömürler ve sağılıklar bağışlasın duasıyla mektübümü bitiriyorum Ederdim

Tixi hüsmet eden

Yahya Bân.

Hamis. Senelerden evvel Türkünâ göndermiş ve gerü gelmiş bir mektübümü meclûfen gönderiyorum.

Boğaziçi Üniversitesi

Arşiv ve Dokümantasyon Merkezi

Kişisel Arşivlerle İstanbul'da Bilim, Kültür ve Eğitim Tarihi

Aziz Ogan Koleksiyonu



OGNIST0300906